



careers
businesses
neighborhoods

PRESENTS

保障你業務

風險評估和撥款講座

給你的生意進行免費風險評估、
可得高達 \$3,000 免費撥款

時間: 2017 年、10月23日 (星期一)
地址: 75號東百老匯 (東方廣場內)、B7/B8室
下午3 - 4時

你的商舖是否因颶風“桑迪”遇到損失、破壞或
業務中斷?

請來參加講座、學習怎樣預防災難。報名風險評
估者可以獲得免費撥款用來專項購買防火存儲容
器和手提發電機。

歡迎報名或當天來聽講座

info@chinatownpartnership.org

212.346.9288 or 212.725.3314





careers
businesses
neighborhoods

PRESENTS

PROTECT YOUR BUSINESS

RISK ASSESSMENT & GRANT INFO SESSION

Learn more about the **FREE** risk assessment for your business and receive a grant up to \$3,000

OCTOBER 23, 2017
75 EAST BROADWAY, BASEMENT
3PM-4PM

Did your business experience loss, damage, and/or interruption as a result of **Hurricane Sandy**?

Come to the **FREE** information session and learn how to prepare for disasters. Sign up for a **FREE** risk assessment and grant to purchase items such as fire-proof storage containers and portable generators.

RSVP

info@chinatownpartnership.org

212.346.9288



CHINATOWN B.I.D.
BUSINESS IMPROVEMENT DISTRICT
華埠商業改進區



Risk Assessment and Grant Program for NYC Small Businesses Impacted by Superstorm Sandy

About the Risk Assessment and Grant Program

The Business Preparedness and Resiliency Program (BPREP) Risk Assessment and Grant Program managed by the New York City Department of Small Business Services helps small business owners impacted by Superstorm Sandy prepare for emergencies. Participating businesses will receive a visit from a team of emergency planning and insurance experts who will review the business' physical space, operations, and insurance coverage. The team will make recommendations to the business owner on how to reduce their risk of in the event of a disaster or disruption. Businesses that receive an assessment can get a grant of up to \$3,000 to buy resiliency items such as moveable flood barriers, fireproof storage containers, and portable generators.

About Business PREP

Business PREP has received \$7.1 million through the Community Development Block Grant Disaster Recovery Program to provide resiliency services to small businesses in New York City. The U.S. Department of Housing and Urban Development allocated \$3 million directly to the City of New York, and \$4.1 million has been funded by New York State's Governor's Office of Storm Recovery NY Rising Community Reconstruction Program. The program offers business continuity workshops and webinars, on-site resiliency assessments and post-assessment grants to small businesses impacted by Hurricane Sandy, and online for resources business owners.

Frequently Asked Questions

How do I know if I'm eligible for an on-site risk assessment and preparedness grant?

- You are a for-profit, taxpaying, Small Business Administration-defined small business operating in NYC
- Your business experienced loss, damage, and/or interruption as a result of Superstorm Sandy through flooding or power outage
- Your business is still located in the Sandy inundation (flood) or power outage zone
- You, your business, all principal owners, and affiliate businesses cannot be barred from receiving federal funding
- Your business has not already received a similar assessment or preparedness grant

What is the deadline for applications?

The program is first-come, first-served within specific geographic boundaries. The New York City Department of Small Business Services will continue to process applications and distribute grants until the funding has been exhausted.

What do I need to prepare for the assessment?

We recommend that you gather your insurance policy and a copy of your lease, if applicable. If you have already done any emergency planning or business continuity planning, you should gather those documents as well. We also recommend that the business owner and any key operations personnel be present at the assessment.

What will this cost me?

There is no cost to the business owner for the assessment and subsequent report.

Visit nyc.gov/businessprep or call 311 for more information and to apply.